

Read and understand these instructions before installing luminaire (fixture).

This luminaire is intended for installation in accordance with the National Electrical Code and local regulations. To assure full compliance with local codes and regulations, check with your local electrical inspector before installation. To prevent electrical shock, turn off electricity at fuse box before proceeding. Allow fixture to cool before handling. **Retain these instructions for maintenance reference.**

**INSTRUCTIONS FOR INSTALLING AND OPERATING TH10 AND TH30 SERIES TRACK HEAD.
FOR USE WITH LIGHTOLIER LYTESPAN TRACK SYSTEMS ONLY.**

- Compatible with ceiling mounted track. Sold separately.
- Compatible with Monopoint. Sold separately.
- Compatible with certain types of dimmers. See specification sheets for compatible dimmers.
- Not compatible with Pro-Spec track.
- CAUTION: HOT SURFACE. Keep away from curtains and any other combustible materials.
- CAUTION: Turn power off and allow fixture to cool before handling.
- CAUTION: No consumer serviceable parts. Contact factory if service is required.
- CAUTION: For use in dry locations only.

INSTRUCTIONS FOR ATTACHING LUMINAIRE TO TRACK.

1. Turn off power to TRACK.

A. BASIC/RADIUS TRACK Fig. 1

1. Insert into LYTESPAN TRACK (Fig. 2). LOCKING LEVER must be on the same side of track as BEAD.
2. Rotate ADAPTER 90° clockwise (Fig. 3).
3. Rotate ADAPTER until LOCKING LEVER snaps and locks in place (Fig. 4).
4. To Remove: depress LOCKING LEVER, then rotate ADAPTER 90° counterclockwise.

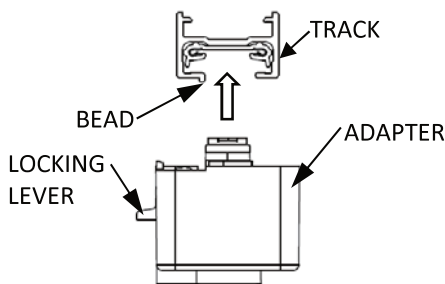
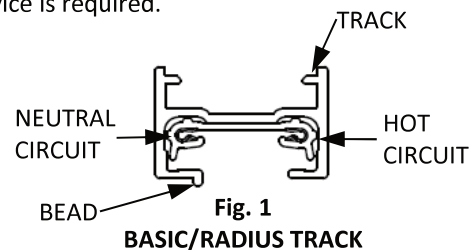


Fig. 2

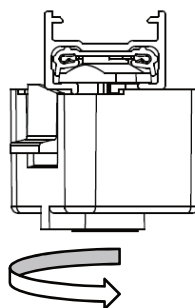


Fig. 3

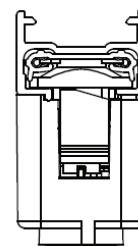


Fig. 4

IS-TH10/TH30 LyteSpan Track Head

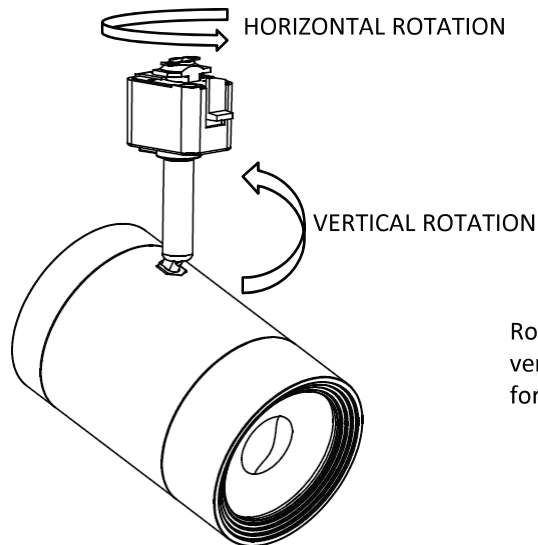
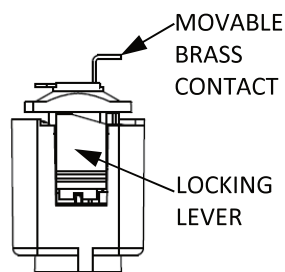
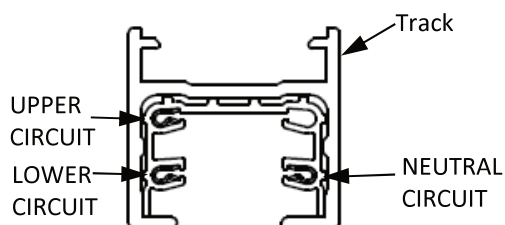
B. ADVENT TRACK Fig. 5

TO POWER ON LOWER CIRCUIT

1. Ensure CONTACTS are at the same level in place for lower circuit.
2. Follow instructions above for installing into track.

TO POWER ON UPPER CIRCUIT

1. To convert attachment ADAPTER for upper circuit, raise BRASS CONTACT to high position by pulling BRASS CONTACT as high as stop permits and clicking into place. Fig 6.
2. Follow instructions above for installing into track.



Rotate in directions as shown. Horizontal and vertical rotation have mechanical stops. **DO NOT** force past stops.



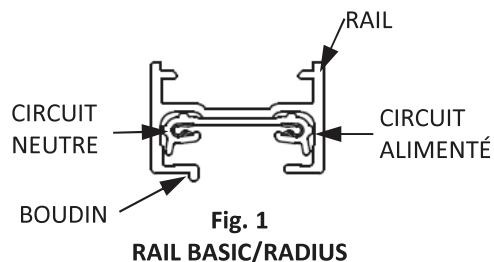
IS-TH10/TH30 Projecteur sur rail LyteSpan

Bien lire et comprendre ces directives avant d'installer le luminaire (projecteur)

Ce luminaire doit être installé en respectant les réglementations du Code électrique national et des codes locaux. Afin de bien respecter les codes et réglementations locaux, veuillez vérifier auprès de votre inspecteur électrique local avant d'installer. Pour prévenir les chocs électriques, veuillez couper l'alimentation au panneau avant de débiter. Laissez le luminaire refroidir avant de manipuler. **Gardez ces directives pour référence lors de l'entretien.**

DIRECTIVES POUR INSTALLER ET EXPLOITER LES PROJECTEURS SUR RAIL DE SÉRIES TH10 ET TH30. SEULEMENT POUR UTILISATION AVEC LES SYSTÈMES DE RAIL LYTESPAN DE LIGHTOLIER.

- Compatible avec un rail installé au plafond. Vendu séparément.
- Compatible avec un monopoint. Vendu séparément.
- Compatible avec certains types de gradateurs. Pour connaître les gradateurs compatibles vous référez à la fiche technique.
- Non compatible avec le rail Pro-Spec.
- ATTENTION : SURFACE CHAUDE. Éloignez des rideaux et autres matières combustibles.
- ATTENTION : couper l'alimentation et laissez refroidir le luminaire avant de manipuler.
- ATTENTION : aucune pièce réparable par le consommateur. Si requis contactez l'usine pour le service.
- ATTENTION : pour utilisation dans les endroits secs seulement.



DIRECTIVES POUR RATTACHER LE LUMINAIRE AU RAIL.

1. Coupez l'alimentation du RAIL.

A. RAIL BASIC/RADIUS Fig. 1

1. Insérez dans le RAIL LYTESPAN (Fig. 2). LE LEVIER DE VERROUILLAGE doit être du même côté que le BOURRELET.
2. Faites pivoter l'ADAPTATEUR de 90° dans le sens des aiguilles d'une montre (Fig. 3).
3. Faites pivoter l'ADAPTATEUR jusqu'à ce que le LEVIER DE VERROUILLAGE s'enclenche en place. (Fig. 4).
4. Pour retirer : appuyez sur le LEVIER DE VERROUILLAGE, puis faites pivoter l'ADAPTATEUR de 90° dans le sens contraire des aiguilles d'une montre.

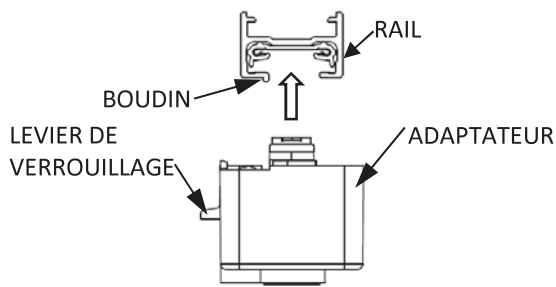


Fig. 2

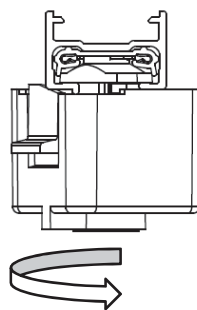


Fig. 3

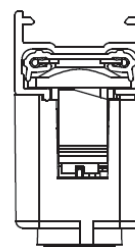


Fig. 4

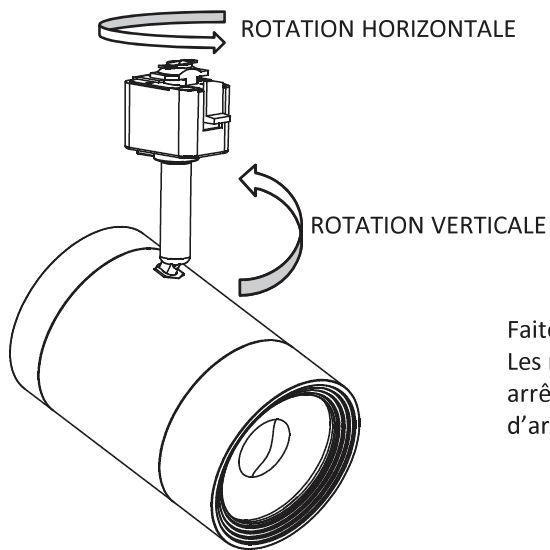
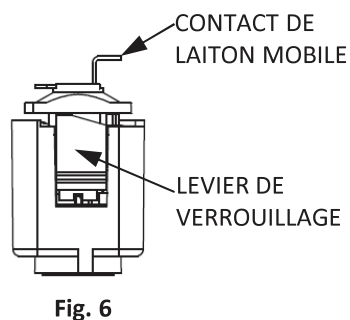
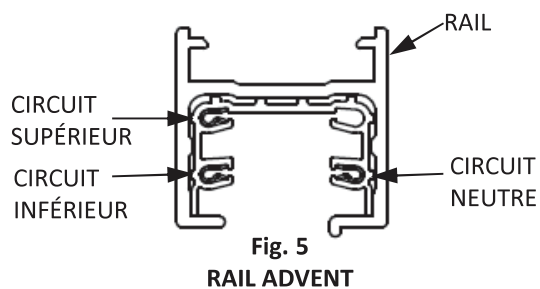
B. RAIL ADVENT Fig. 5

POUR ALIMENTER À PARTIR DU CIRCUIT INFÉRIEUR

1. Vous assurez que les CONTACTS sont au même niveau que le circuit inférieur.
2. Suivez les directives ci-dessus pour installation dans le rail.

POUR ALIMENTER À PARTIR DU CIRCUIT SUPÉRIEUR

1. Pour rattacher l'ADAPTATEUR au circuit supérieur, soulevez le CONTACT DE LAITON à la position supérieure en soulevant le CONTACT DE LAITON aussi haut que l'arrêt le permette et cliquez en place. Fig. 6.
2. Suivez les directives ci-dessus pour installation dans le rail.



Faites pivoter dans les directions tel qu'illustré. Les rotations horizontale et verticale offrent des arrêts mécaniques. **NE PAS** dépasser les points d'arrêts.

